

برنامج  
الأغذية  
العالمي



Programme  
Alimentaire  
Mondial

World  
Food  
Programme

Programa  
Mundial  
de Alimentos

**Première session  
du Conseil d'administration**

**Rome, 21 - 23 janvier 1997**

## DÉCISIONS ET RECOMMANDATIONS DE LA PREMIÈRE SESSION ORDINAIRE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION, 1997

### Bureau du Conseil d'administration

Président:	<b>M. Louis Dominici</b>	(France)
Vice-Président:	<b>M. Atul Sinha</b>	(Inde)
Membre:	<b>Mme María Eulalia Jiménez</b>	(El Salvador)
Membre:	<b>Mme Mariann Kovács</b>	(Hongrie)
Membre:	<b>M. Melainine Moctar Neche</b>	(Mauritanie)
Rapporteur:	<b>Mme Maria Kadleciková</b>	(Slovaquie)



Distribution: GÉNÉRALE  
**WFP/EB.1/97/12**  
23 janvier 1997  
ORIGINAL: ANGLAIS

### DÉCISIONS ET RECOMMANDATIONS

## TABLE DES MATIERES

	Page
	3
	3
1997/EB.1/1	3
1997/EB.1/2	4
1997/EB.1/3	4
1997/EB.1/4	5
1997/EB.1/5	5
1997/EB.1/6	6
1997/EB.1/7	6
1997/EB.1/8	6
1997/EB.1/9	7
1997/EB.1/10	7
1997/EB.1/11	7
1997/EB.1/12	8
1997/EB.1/13	8
1997/EB.1/14	8
Annexe I	9
Annexe II	10
Annexe III	12

---

## DECISIONS ET RECOMMANDATIONS

### Ordre du jour

Le Conseil d'administration a adopté l'ordre du jour tel que proposé (annexe I).

*21 janvier 1997*

### Election du Bureau du Conseil d'administration et désignation du Rapporteur

Conformément au Règlement intérieur et aux méthodes de travail adoptés par le Conseil en 1996, celui-ci a élu M. Louis Dominici, Ambassadeur de France (liste D) aux fonctions de Président du Conseil pour un mandat d'un an à compter de la date de son élection.

Le Conseil a élu M. Atul Sinha (Inde, liste B) aux fonctions de Vice-Président. Les représentants de la Mauritanie, M. Melanine Moctar Neche (liste A), de El Salvador, Mme María Eulalia Jiménez (liste C) et de Hongrie, Mme Mariann Kovács (liste E) ont été élus membres du Bureau, en tant que représentants des trois autres listes électorales du PAM.

Conformément aux méthodes de travail établies, le Conseil a nommé Mme Maria Kadleciková (Slovaquie) Rapporteur de la première session ordinaire de 1997.

*21 janvier 1997*

**1997/EB.1/1**

### Renouvellement du mandat du Directeur exécutif du Programme alimentaire mondial

Après examen de la question du renouvellement du mandat du Directeur exécutif du Programme alimentaire mondial, conformément au paragraphe 16 b) des Règles générales des Documents de base du Programme alimentaire mondial, le Conseil d'administration a décidé de recommander au Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies et au Directeur général de l'Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture de reconduire Mme Catherine Bertini pour un second mandat aux fonctions de Directeur exécutif du Programme alimentaire mondial.

*21 janvier 1997*

**1997/EB.1/2 Questions de politique générale - Conséquences du Plan d'action du Sommet mondial de l'alimentation pour le PAM**

Le Conseil d'administration a entériné le document (WFP/EB.1/97/3) présenté par le Secrétariat et formulé les observations et recommandations ci-après:

Le Conseil a décidé que les résultats du Sommet alimentaire mondial devraient assumer une place de premier plan dans les travaux du PAM. Au cours d'un débat enrichissant, il a affirmé, entre autres, que les priorités du PAM - rôle des femmes dans la sécurité alimentaire, achats d'aliments dans les pays en développement et plaidoyer en faveur des pauvres qui ont faim - sont cruciales; il a en outre souligné l'importance de la coordination entre les organisations des Nations Unies.

A la lumière des débats de la présente session, le Conseil a demandé que lui soit présenté, à sa troisième session ordinaire (octobre 1997) une analyse systématique des objectifs fixés dans le Plan d'action du Sommet expliquant comment les programmes, les projets et autres activités du PAM pourront, dans le cadre du mandat du Programme, contribuer à la réalisation de ces objectifs.

*21 janvier 1997*

**1997/EB.1/3 Ressources et questions financières: mise à jour des barèmes des coûts indirects**

Bien que plusieurs délégations aient encore soulevé des questions et exprimé leurs préoccupations quant à l'étude des coûts et à la mise à jour proposée du barème des coûts de soutien indirects, le Conseil a adopté les propositions du Secrétariat, à savoir:

- a) Le barème des coûts de soutien indirects à appliquer pour la période allant du 1er janvier au 31 décembre 1997 sera le suivant:

<b>Barème des coûts de soutien indirects pour 1997</b>	
<b>Catégorie d'activités</b>	<b>Taux</b>
Développement/relèvement/préparation aux catastrophes	13,9
Interventions de secours prolongées	7,1
Opérations d'urgence	6,0
Opérations spéciales	11,9
<b>Services bilatéraux</b>	
Achat de produits alimentaires	4,0
Transport	4,5
Achat et transport de produits alimentaires	4,3

- b) Tous les autres services bilatéraux demandés continueront d'être

fournis sur la base d'un recouvrement intégral des coûts. De même, le taux des coûts de soutien indirects applicable aux administrateurs auxiliaires (JPO) restera le taux habituel pratiqué dans le système des Nations Unies, soit 12 pour cent.

- c) Le Conseil a signalé que l'étude des coûts de 1997 devra continuer d'évaluer et de quantifier l'impact des contributions multilatérales et les avantages de la préparation anticipée et devra réévaluer la répartition entre coûts directs et coûts indirects. De plus, le Secrétariat a été encouragé à continuer d'améliorer le déroulement de l'étude des coûts ainsi que la présentation de ses résultats. Le Secrétariat a été prié de présenter un tableau comparatif des dépenses projetées et réelles au titre des coûts opérationnels et des coûts de soutien pour les années 1994, 1995 et 1996 à la session annuelle du Conseil de mai 1997. Il a par ailleurs été invité à présenter le barème proposé pour 1998 à la troisième session ordinaire de 1997 du Conseil et à ajuster le calendrier de l'étude des coûts, à améliorer la qualité de l'enquête sur la mesure du volume de travail, et à revoir la méthodologie de manière à s'assurer qu'elle corresponde réellement aux besoins du PAM.
- d) Par ailleurs, le Conseil a recommandé que lors des sessions à venir, les réunions d'information sur les questions financières soient organisées suffisamment à l'avance pour permettre aux délégués de participer utilement aux délibérations du Conseil.

*22 janvier 1997*

**1997/EB.1/4 Programme de pays - Inde**

Le Conseil a approuvé le Programme de pays pour l'Inde (WFP/EB.1/97/5/Add.1). Confirmant la validité technique du document, il s'est toutefois inquiété du volume de ressources que le PAM pourrait consacrer au Programme. Le Conseil a noté qu'une Position concertée du système des Nations Unies, équivalente à une Note de stratégie nationale (NSN), était en préparation et a invité le bureau de pays et le gouvernement à suivre attentivement la priorité accordée aux activités, aux groupes cibles, et aux zones de projet selon qu'il conviendra.

*21 janvier 1997*

**1997/EB.1/5 Projet de développement soumis à l'approbation du Conseil d'administration - Nicaragua 4515 (Elarg.1)**

Le Conseil a approuvé le projet Nicaragua 4515 (Elarg. 1) - Aide aux enfants d'âge préscolaire et aux élèves de l'enseignement primaire élémentaire dans les zones déprimées du Nicaragua (WFP/EB.1/97/6/Add.1), étant entendu que le PAM et le gouvernement élaboreront une stratégie visant le retrait progressif du projet.

*22 janvier 1997*

**1997/EB.1/6 Projet de développement soumis à l'approbation du Conseil d'administration - Syrie 2418 (Elarg.4)**

Le Conseil a approuvé le projet Syrie 2418 (Elarg.4) - Aide au reboisement

et à l'aménagement des terres de parcours (WFP/EB.1/97/6/Add.2), en prenant note qu'il s'agissait de sa phase finale. Le Conseil a déclaré qu'étant donné la reproductibilité potentielle de ce projet, il souhaiterait examiner les enseignements tirés de son évaluation finale.

*22 janvier 1997*

**1997/EB.1/7      Projet d'intervention prolongée en faveur de réfugiés et de personnes déplacées soumis à l'approbation du Conseil d'administration - IPR Angola 5602 (Elarg.1)**

Le Conseil d'administration a approuvé l'IPR Angola 5602 (Elarg.1) "Aide alimentaire aux personnes déplacées et touchées par la guerre" (WFP/EB.1/97/7/Add.1) en tenant compte des suggestions des délégations qui sont intervenues sur ce point.

*22 janvier 1997*

**1997/EB.1/8      Rapports d'évaluation**

Le Conseil a pris note des rapports d'évaluation ci-après et entériné le plan du Secrétariat qui vise à continuer d'intégrer dans les travaux à venir du PAM les enseignements tirés de ces évaluations.

- a) Egypte 3214 - Mise en valeur et colonisation de terres dans la région du Lac du Haut-Barrage (WFP/EB.1/97/8/Add.1). Le Conseil a constaté qu'il avait déjà été donné suite aux recommandations concernant l'impact écologique et son évaluation.
- b) Inde 2303 (Elarg.2) - Développement rural dans les périmètres irrigués du Bassin du Krishna, Etat de Karnataka (WFP/EB.1/97/8/Add.2). Le Conseil a noté que l'évaluation avait apporté une contribution utile au programme de pays pour l'Inde.
- c) Tunisie 4783 - Assistance au projet de développement rural dans les régions montagneuses du nord-ouest (WFP/EB.1/97/8/Add.3). Le Conseil a observé que de nombreuses recommandations étaient actuellement mises en oeuvre.

Le Conseil a décidé que dans l'ordre du jour de ses sessions ultérieures, les points concernant l'évaluation figureraient avant l'examen des nouveaux programmes, projets et opérations.

*22 janvier 1997*

**1997/EB.1/9      Rapports sur l'état d'avancement de projets de développement approuvés**

Le Conseil a pris note du rapport sur l'état d'avancement du projet Panama 2796 (Elarg.1) - Développement communautaire et production vivrière dans les zones déprimées (WFP/EB.1/97/9-A/Add.1), en cours depuis deux ans ou plus et a noté que le projet s'achèverait le 31 décembre 1997.

*22 janvier 1997*

**1997/EB.1/10 Projets approuvés par le Directeur exécutif entre le 1er juillet et le 31 décembre 1996**

Le Conseil a pris note des résumés des projets de développement suivants approuvés par le Directeur exécutif en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués:

Bangladesh 2197 (Elarg.10) - Programme de développement rural (WFP/EB.1/97/9-B/Add.5)

Egypte 5586 - Soutien à l'aménagement des ressources naturelles dans le désert du nord-ouest (WFP/EB.1/97/9-B/Add.2)

Gaza 5761/Q - Appui aux programmes de protection sociale dans la Bande de Gaza (WFP/EB.1/97/9-B/Add.1)

Malawi 5782 - Amélioration de la sécurité alimentaire s'appuyant sur des activités ciblées vivres-contre-travail (WFP/EB.1/97/9-B/Add.3)

Zaïre 5732 - Sécurité alimentaire à Kinshasa (WFP/EB.1/97/9-B/Add.4)

*22 janvier 1997*

**1997/EB.1/11 Projets d'intervention prolongée en faveur de réfugiés et de personnes déplacées (IPR) approuvés par le Directeur exécutif entre le 1er juillet et le 31 décembre 1996**

Le Conseil a pris note des résumés des IPR suivants approuvés par le Directeur exécutif en vertu des pouvoirs qui lui sont délégués:

Algérie 4155 (Elarg.6) - Aide alimentaire en faveur des groupes vulnérables de réfugiés sahraouis (WFP/EB.1/97/9-C/Add.1)

Bangladesh 5329 (Elarg.1) - Aide aux réfugiés de Myanmar (WFP/EB.1/97/9-C/Add.4)

Djibouti 4960 (Elarg.2) - Aide alimentaire aux réfugiés éthiopiens et somalis et aux rapatriés d'Ethiopie (WFP/EB.1/97/9-C/Add.5)

Sri Lanka 5346 (Elarg.3) - Aide aux Sri Lankais déplacés à l'intérieur du territoire (WFP/EB.1/97/9-C/Add.2)

Yémen 5771 - Aide aux réfugiés somalis (WFP/EB.1/97/9-C/Add.3)

Zambie 5428 (Elarg.2) - Aide alimentaire aux réfugiés angolais et zaïrois (WFP/EB.1/97/9-C/Add.6)

*22 janvier 1997*

**1997/EB.1/12 Augmentations budgétaires approuvées par le Directeur exécutif entre le 1er juillet et le 31 décembre 1996**

a) Le Conseil a pris note des augmentations budgétaires approuvées pour les projets de développement énumérées dans le rapport du Directeur exécutif (WFP/EB.1/97/9-D):

Madagascar 3936 - Appui à l'éducation de base

Mali 2231 (Elarg.4) - Développement rural à objectifs multiples

Zambie 4756 - "Filet de sécurité" pour les groupes vulnérables en période d'ajustement structurel

- Sri Lanka 4521 - Remise en état de petits périmètres d'irrigation
- Guyana 4889 - Projet de développement agricole et communautaire à objectifs multiples
- Yémen 2453 (Elarg.3) - Aide aux centres de santé maternelle et infantile
- Yémen 4695 - Aide en faveur de l'enseignement primaire
- b) Le Conseil a également pris note des augmentations budgétaires approuvées pour des IPR énumérés dans le rapport du Directeur exécutif (WFP/EB.1/97/9-D/Add.1):
- Djibouti 4960 (Elarg.1) - Aide alimentaire aux réfugiés éthiopiens et somalis et aux rapatriés d'Ethiopie
- Mauritanie 5413 (Elarg.2) - Aide alimentaire aux réfugiés maliens
- Bangladesh 5329 - Assistance aux réfugiés Rohingya de Myanmar
- Iran 4161 (Elarg.3) - Aide alimentaire aux réfugiés irakiens

*22 janvier 1997*

**1997/EB.1/13      Résumé des travaux de la troisième session ordinaire de 1996 du Conseil d'administration .**

Le Conseil a adopté le résumé des travaux de sa troisième session ordinaire (WFP/EB.3/96/15) et a décidé d'inclure dans le résumé des travaux de la session actuelle les observations spécifiques présentées par écrit par le Représentant des Pays-Bas.

*23 janvier 1997*

**1997/EB.1/14      Questions diverses**

Le Conseil a rappelé et confirmé sa décision concernant le rapport d'activité sur l'état des locaux du PAM (1996/EB.3/31, 23 octobre 1996). Il a apprécié les efforts consentis par le Gouvernement italien pour répondre aux attentes du PAM. Il a également demandé au Secrétariat de le tenir au courant de tout nouveau développement.

*23 janvier 1997*



**ANNEXE I****ORDRE DU JOUR**

1. *Adoption de l'ordre du jour*
2. *Election du Bureau du Conseil d'administration et désignation du Rapporteur*
3. *Questions de politique générale - Conséquences du plan d'action du Sommet mondial de l'alimentation pour le PAM*
4. *Ressources et questions financières: mise à jour des barèmes des coûts indirects*
5. *Programmes de pays*
6. *Projets de développement soumis à l'approbation du Conseil d'administration*
7. *Projets d'intervention prolongée en faveur de réfugiés et de personnes déplacées soumis à l'approbation du Conseil d'administration*
8. *Rapports d'évaluation*
9. *Rapports présentés par le Directeur exécutif*
  - a) Rapports sur l'état d'avancement de projets de développement approuvés
  - b) Projets de développement approuvés par le Directeur exécutif entre le 1er juillet et le 31 décembre 1996
  - c) Projets d'intervention prolongée en faveur de réfugiés et de personnes déplacées approuvés par le Directeur exécutif entre le 1er juillet et le 31 décembre 1996
  - d) Augmentations budgétaires approuvées par le Directeur exécutif entre le 1er juillet et le 31 décembre 1996
10. *Résumé des travaux de la troisième session ordinaire de 1996 du Conseil d'administration*
11. *Questions diverses*
12. *Vérification des décisions et recommandations adoptées*

## ANNEXE II

## LISTE DE DOCUMENTS

Point de l'ordre du jour provisoire	Titre du document	Cote du document
1	Ordre du jour provisoire	WFP/EB.1/97/1
	Ordre du jour provisoire annoté	WFP/EB.1/97/1/Add.1 + Corr.1
3	Conséquences du plan d'action du Sommet mondial de l'alimentation pour le PAM	WFP/EB.1/97/3
4	Mise à jour des barèmes des coûts indirects	WFP/EB.1/97/4
5	Programmes de pays (note de couverture)	WFP/EB.1/97/5
	- Inde	WFP/EB.1/97/5/Add.1 + Corr.1
6	Projets de développement soumis à l'approbation du Conseil d'administration (note de couverture)	WFP/EB.1/97/6
	- Nicaragua 4515 (Elarg.1)	WFP/EB.1/97/6/Add.1
	- Syrie 2418 (Elarg.4)	WFP/EB.1/97/6/Add.2 + Corr.1
7	Projets d'intervention prolongée en faveur de réfugiés et de personnes déplacées soumis à l'approbation du Conseil d'administration (note de couverture)	WFP/EB.1/97/7
	- Angola 5602 (Elarg.1)	WFP/EB.1/97/7/Add.1
8	Rapports d'évaluation (note de couverture)	WFP/EB.1/97/8
	- Rapport final du projet Egypte 3214	WFP/EB.1/97/8/Add.1
	- Evaluation intérimaire du projet Inde 2303 (Elarg.2)	WFP/EB.1/97/8/Add.2
	- Evaluation intérimaire du projet Tunisie 4783	WFP/EB.1/97/8/Add.3
9 a)	Rapports sur l'état d'avancement de projets de développement approuvés (note de couverture)	WFP/EB.1/97/9-A
	- Panama 2796 (Elarg.1)	WFP/EB.1/97/9-A/Add.1
9 b)	Projets approuvés par le Directeur exécutif (note de couverture)	WFP/EB.1/97/9-B + Corr.1
	- Gaza 5761/Q	WFP/EB.1/97/9-B/Add.1
	- Egypte 5586	WFP/EB.1/97/9-B/Add.2
	- Malawi 5782	WFP/EB.1/97/9-B/Add.3
	- Zaïre 5732	WFP/EB.1/97/9-B/Add.4
	- Bangladesh 2197 (Elarg.10)	WFP/EB.1/97/9-B/Add.5
9 c)	Projets d'intervention prolongée en faveur de réfugiés et de personnes déplacées approuvés par le Directeur exécutif (note de couverture)	WFP/EB.1/97/9-C

Point de l'ordre du jour provisoire	Titre du document	Cote du document
	- Algérie 4155 (Elarg.6)	WFP/EB.1/97/9-C/Add.1
	- Sri Lanka 5346 (Elarg.3)	WFP/EB.1/97/9-C/Add.2
	- Yémen 5771	WFP/EB.1/97/9-C/Add.3 + Corr.1
	- Bangladesh 5329 (Elarg.1)	WFP/EB.1/97/9-C/Add.4
	- Djibouti 4960 (Elarg.2)	WFP/EB.1/97/9-C/Add.5
	- Zambie 5428 (Elarg.2)	WFP/EB.1/97/9-C/Add.6
9 d)	Augmentations budgétaires aux projets de développement approuvées par le Directeur exécutif (note de couverture seulement)	WFP/EB.1/97/9-D + Corr.1
	Augmentations budgétaires aux projets d'intervention prolongée en faveur de réfugiés et de personnes déplacées approuvées par le Directeur exécutif (note de couverture seulement)	WFP/EB.1/97/9-D/Add.1
10	Résumé des travaux de la troisième session ordinaire de 1996 du Conseil d'administration	WFP/EB.3/96/15
12	Décisions et recommandations adoptées de la première session ordinaire de 1997 du Conseil d'administration	WFP/EB.1/97/12
<u>Autres documents</u>		
	Renseignements à l'usage des participants	WFP/EB.1/97/INF/1
	Liste révisée des documents	WFP/EB.1/97/INF/2/Rev.1
	Calendrier provisoire	WFP/EB.1/97/INF/3
	Bureaux et numéros de téléphone	WFP/EB.1/97/INF/4
	Liste révisée des participants	WFP/EB.1/97/INF/5/Rev.1
	Méthodes et procédures de travail du Conseil d'administration	WFP/EB.1/97/INF/6
	Règlement financier proposé du PAM	WFP/EB.1/97/INF/7
	Calendrier des conférences et des réunions présentant un intérêt pour le PAM (janvier - décembre 1997)	WFP/EB.1/97/INF/8
	Solde des engagements non réglés au titre de projets de développement en cours: derniers chiffres disponibles	WFP/EB.3/97/INF/9
	Note d'information sur le barème des coûts de soutien indirects	WFP/EB.1/97/INF/10

## ANNEXE III

## LISTE DES PARTICIPANTS

## Membres du Conseil d'administration

Algérie:	Mme H. Yahia-Cherif
Allemagne:	S. E. G. Massmann; M. G. Bonnet; M. K.G. Dilg; M. H. Wächter; M. G. Roscher; M. W. Monigatti
Angola:	S. E. A.A. Ervedosa Abreu; M. J.A. Martins; M. K.K. Mateva
Bangladesh:	M. A. Akhtaruzzaman
Belgique:	S. E. R. De Clercq; M. P. Brandelard; Mme J. Gentile
Brésil:	M. F.J. Marroni De Abreu
Burundi:	S. E. J.-B. Mbonyingingo; Mme E. Kabushemeye-Ntamwana
Cameroun:	S. E. M.T. Kima
Canada:	M. M.G. Pilote; Mme G. Saint-Cyr
Chine:	S. E. T. Zhengping; M. L. Zhengdong; M. Z. Zhongjun; M. Q. Sixi; M. L. Yutong
Cuba:	S. E. J. Nuiry Sánchez; Mme A.M. Navarro
Danemark:	M. L.-H. Worsøe
El Salvador:	Mme M.E. Jiménez; M. E. Vides
Etats-Unis d'Amérique:	Mme J. Markunas; Mme M.T. Chambliss; M. T.A. Forbord; Mme L. Conner; M. T. Lavelle; M. D. Sheldon
Ethiopie:	M. R. Gebrehiwot
France:	S. E. L. Dominici; M. J.-L. Rysto
Haïti:	Mme S. Percy
Hongrie:	Mme M. Kovács
Inde:	Mme S.J. Das; M. R.R.C. Mital; M. A. Sinha; M. A. Garg
Indonésie:	M. H.S. Husen; M. I.N. Ardha; M. Uu Suhadi Mawardana
Iran, République islamique d'	S. E. M.S. Nouri-Naeni; M. M. Ebrahimi
Italie:	S. E. A. Pugliese; M. R. Palmieri; M. F. Ginocchio
Japon:	M. H. Watanabe
Jordanie:	S. E. S. Masarweh; M. A. Arabyat
Mauritanie:	M. M.S.O. Merzoug; S. E. M.O. Moctar Neche; M. T.O.Mohamed Ahid; M. M. O.Abidine Sidi
Mexique:	S. E. M.Moya Palencia; M. J. Robles-Aguilar
Nigéria:	M. B.M. Ukpogon
Norvège:	M. A. Danevad
Paraguay:	M. R.R. Inchausti Valdez
Pays-Bas:	M. E.J.N. Brouwers; Mme H. van Gulik
Royaume-Uni:	M. I. Simons; M. D. Sands Smith

Sénégal:	S. E. M. Balla Sy; M. A. Diouf
Slovaquie:	Mme M. Kadleciková; M. L. Micek
Suisse:	M. H.-F. Morand; M. T. Erni; M. G.N. Marincek
Tunisie:	S. E. S. Hamdi; M. A. Ben Ajmia; M. J. Abdelmajid

### Etats observateurs

Albanie:	S. E. P. Pasko
Argentine:	Mme M.C. Ferrari
Australie:	Mme C. Walker
Autriche:	M. E. Zimmerl
Bolivie:	M. A.G. Quint
Burkina Faso:	S. E. B. Damiba; M. C. Kiemtoré
Cap-Vert:	M. E.J. Lima Barros Silva
Chili:	S. E. P.A. Medrano Rojas
Congo:	M. P. Boko-Missakala
Costa Rica:	M. D. Edwards; Mme Y. Gago
Espagne:	M. J. Piernavieja Niembro
Finlande:	Mme P.-L. Kyöstilä
Géorgie:	S. E. B. Tavartkiladze
Ghana:	M. M.I. Seidu
Grèce:	M. D. Kyvetos
Irlande:	M. D. Beehan
Israël:	M. R. Morav
Kenya:	M. P.K. Chepkwony; M. J.K. Boinnet
Lesotho:	M. T. Khalema
L'ex-République yougoslave de Macédoine:	M. R. Blazevski
Malaisie:	M. K.M. Tahir; M. A.G.A. Tambi
Maroc:	M. A. Afailal; M. A. Arifi
Mozambique:	M. A. Sigauque
Nicaragua:	S. E. H. Carrión; M. B. Lugo; M. C. Ponce
Ouganda:	M. W.A. Sakira
Panama:	M. H. Maltez
Pérou:	M. P. Paredes
République arabe syrienne:	M. Q. Muqdad; M. A. Farouk; M. H. Khaddour
République populaire démocratique de Corée:	M. S.C. Yun
République-Unie de Tanzanie:	M. J.K. Mhella
Roumanie:	M. G. Apostoiu; M. M. Dobre
Observateur Permanent du Saint-Siège:	S.E. Mons. Alois Wagner; M. V. Buonomo; M. L. Bernardi; M. G. Tedesco

Sri Lanka:	S. E. U. Pethiyagoda; M. R.D.S. Kumararatne
Suède:	M. S. Berggren; Mme B. Karlström Dorph
Tchad:	M. M. Bamanga Abbas
Thaïlande:	M. P. Korsieporn
Turquie:	M. A.N. Koru
Viet Nam:	Mme P.T. Cúc
Yémen:	M. A. Al-Hawri
Zimbabwe:	M. B. Mugobogobo

### **Autres observateurs**

#### **Membres associés de la FAO**

Communauté européenne: M. L. Delgado Sancho; M. T. Peyker

### **ONU, institutions spécialisées et organisations des Nations Unies**

FAO:	M. H.W. Hjort; M. G. Landart; Mme B. Huddleston; M. C. Santana
FIDA:	M. A. Rahman
HCR:	M. A. Ramirez
OIT:	M. W. Schiefelbusch
OMS:	Mme M. Mokbel Genequand
UNESCO:	Mme A. Bouya

### **Organisations non gouvernementales**

Caritas Internationalis:	Mme P. Wohlrab; M. E. Hartmans
Fédération internationale des producteurs agricoles	Mme G. Pelá